

# SONY®

4-181-837-11 (1)



IAB9

## Síťový adaptér

---

## AC adaptér

---

**CZ**

Návod k obsluze

**SK**

Návod na použitie

# α

**AC-PW20**



## Síťový adaptér

---

**CZ** Návod k obsluze

The logo is a large, stylized, black Greek letter alpha (α) in a serif font.

**AC-PW20**

Děkujeme vám za zakoupení tohoto síťového adaptéru značky Sony.  
Před použitím tohoto přístroje si prosím pečlivě přečtete tento návod k obsluze a uschovejte jej pro případné pozdější použití.

## Záznamy majitele

Číslo modelu a výrobní číslo jsou uvedeny v dolní části přístroje.  
Výrobní číslo přístroje si prosím poznačte do níže uvedeného rámečku.  
Tato čísla prosím použijte, kdykoli se budete v souvislosti s tímto přístrojem obracet na svého prodejce Sony.

Číslo modelu **AC-PW20** \_\_\_\_\_

Výrobní číslo \_\_\_\_\_

## VAROVÁNÍ

Abyste předešli nebezpečí vzniku požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti.

# DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY - USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ NEBEZPEČÍ ABYSTE SNÍŽILI NEBEZPEČÍ VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM, PEČLIVĚ DODRŽUJTE TYTO POKYNY

Pokud tvar zástrčky neodpovídá síťové zásuvce, použijte doplňkový zástrčkový adaptér vhodného typu pro vaši síťovou zásuvku.

Přístroj nesmí být vystaven kapající nebo stříkající vodě a není dovoleno na něj pokládat nádoby naplněné tekutinami, jako například vázy.

## BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

Dokud je napájecí kabel připojen do síťové zásuvky, není přístroj odpojen od síťového napájení, a to ani tehdy, když je samotný přístroj vypnutý.

Při použití síťového adaptéru použijte síťovou zásuvku ve vaší blízkosti. Pokud během používání vašeho digitálního fotoaparátu s výměnnými objektivy dojde k jakékoli poruše, okamžitě odpojte síťový adaptér ze síťové zásuvky.

### Pro zákazníky v USA

#### UPOZORNĚNÍ

Upozorňujeme vás, že jakékoliv změny nebo úpravy přístroje, které nejsou výslovně povoleny v tomto návodu k obsluze, mohou vést k zániku vašeho oprávnění používat toto zařízení.

#### POZNÁMKA:

Testy prokázaly, že toto zařízení vyhovuje limitům stanoveným pro digitální zařízení Třídy B podle Části 15 předpisů FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby byla při instalaci v obytných budovách zajištěna přiměřená ochrana před nežádoucími rušeními. Toto zařízení generuje, používá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii a v případě, že není nainstalováno a používáno podle pokynů, může způsobovat nežádoucí rušení rádiové komunikace.

Nelze však zaručit, že při některých způsobech instalace nedojde k rušení. Pokud toto zařízení způsobuje nežádoucí rušení příjmu rozhlasu nebo televize, což lze prokázat vypnutím a zapnutím zařízení, měl by se uživatel pokusit toto rušení odstranit provedením jednoho nebo několika následujících opatření:

- Změnou orientace nebo přemístěním přijímací antény.
- Zvětšením vzdálenosti mezi zařízením a přijímačem.
- Připojením zařízení do zásuvky, která je zapojena do jiného okruhu než zásuvka, do které je připojen přijímač.
- Konzultací problému s prodejcem nebo zkušeným opravářem radiopřijímačů/televizorů.

### Pro zákazníky v Evropě

#### <Upozornění pro zákazníky v zemích uplatňujících směrnice EU>

Výrobce tohoto výrobku je společnost Sony Corporation, 1-7-1 Konan, Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko. Autorizovaným zástupcem pro oblast EMC a bezpečnosti výrobku je společnost Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Německo. V případě jakýchkoliv záležitostí týkajících se opravy nebo záruky se prosím obraťte na kontaktní adresy uvedené ve zvlášť dodávané servisní nebo záruční dokumentaci.





### **Likvidace vyřazených elektrických a elektronických zařízení (platí v zemích Evropské unie a dalších evropských zemích se samostatnými systémy sběru tříděného odpadu)**

Tento symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že s tímto výrobkem nesmí být zacházeno jako s běžným domovním odpadem. Namísto toho je nutno výrobek odnést do vhodného sběrného dvora zajišťujícího recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Zajištěním správné likvidace výrobku předejdete možným negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace při likvidaci tohoto výrobku. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. S žádostí o podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku se prosím obraťte na místní úřady, místní služby pro sběr domovního odpadu nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

## **Upozornění pro zákazníky ve Velké Británii**

Pro vaši bezpečnost a pohodlí je síťový napájecí kabel přístroje opatřen lisovanou zástrčkou odpovídající normě BS 1363.

Při výměně pojistky v této zástrčce použijte pojistku stejné jmenovité hodnoty vyhovující požadavkům ASTA nebo BSI až BS 1362 (tj. označenou symbolem  nebo .

Pokud je dodaná zástrčka síťového napájecího kabelu tohoto zařízení opatřena odnímatelným krytem pojistky, nezapomeňte jej po výměně pojistky umístit zpět na místo. Nikdy nepoužívejte zástrčku bez krytu pojistky. Pokud kryt pojistky ztratíte, kontaktujte prosím nejbližší servisní středisko Sony.

# Účel použití AC-PW20

AC-PW20 je síťový adaptér s výstupním stejnosměrným napětím (DC) 7,6 V, jehož úkolem je dodávat energii ze sítě (síťová zásuvka) do zařízení (digitální fotoaparát s výměnnými objektivy). Tento přístroj nelze připojit přímo k baterii a používat k dobíjení.

## Poznámky k používání

**Tento přístroj není vodotěsný ani odolný vůči prachu či stříkající vodě.**

### Záruka za ztrátu záznamu

Pokud se záznam nebo přehrávání z důvodu poruchy tohoto přístroje nezdaří, nemůžeme vám poskytnout žádnou kompenzaci za ztrátu záznamu.

### Ostatní

- Jestliže je síťový adaptér připojen do síťové zásuvky, odebírá nepatrné množství elektrické energie.
- Pokud nebudete přístroj delší dobu používat, odpojte jej ze síťové zásuvky. Při odpojování ze zásuvky držte síťový kabel za zástrčku. Nikdy netahejte za samotný kabel.
- Nepoužívejte přístroj, pokud je poškozen napájecí kabel nebo pokud došlo k pádu nebo poškození samotného přístroje.
- Používejte tento přístroj v blízkosti síťové zásuvky. To je nutné proto, aby bylo možno přístroj ihned vypnout odpojením síťového napájecího kabelu ze zásuvky, pokud by se při jeho provozu vyskytly jakékoli nestandardní situace.
- Typový štítek s údaji o provozním napětí, příkonu apod. je umístěn v dolní části přístroje.
- Zajistěte, aby se kovové části přístroje nebo připojovací konektor nedostaly do kontaktu s kovovými předměty. Jinak by mohlo dojít ke zkratu a k poškození přístroje.
- Před použitím zajistěte, aby se do kontaktních míst na připojovacím konektoru nedostaly žádné cizí předměty, jako například nečistoty nebo písek.
- Kovové kontakty vždy udržujte čisté.
- Přístroj nerozebírejte ani neupravujte.
- Nevystavujte přístroj mechanickým otřesům a neupouštějte jej na zem.
- Během používání se přístroj zahřívá. Toto je normální jev.
- Udržujte přístroj v dostatečné vzdálenosti od AM přijímačů, protože jinak bude docházet k rušení příjmu vysílání v pásmu AM.
- Nepokládejte přístroj do následujících míst:
  - Místa s extrémně vysokou nebo nízkou teplotou
  - Prašná nebo znečištěná místa

- Místa s vysokou vlhkostí
- Místa s vibracemi
- Položení přístroje do míst vystavených přímému slunečnímu světlu (např. na palubní desku nebo do blízkosti topného zařízení) může způsobit deformaci nebo poruchu přístroje.
- Nepoužívejte tento přístroj ve stísněných prostorech, jako například v mezeře mezi stěnou a nábytkem.
- Nepokládejte na přístroj nádoby s tekutinami, jako jsou například vázy.

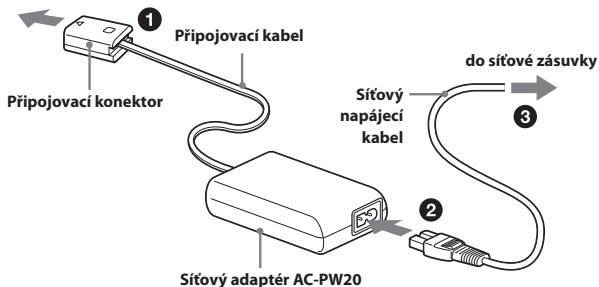
Pokud nastane nějaký problém, odpojte přístroj ze sítě a obraťte se na nejbližšího prodejce Sony.



# Připojení do síťové zásuvky za účelem použití

Podívejte se rovněž do návodu k obsluze zařízení (digitální fotoaparát s výměnnými objektivy), které chcete používat.

Do slotu pro vložení baterie na zařízení (digitální fotoaparát s výměnnými objektivy), které chcete používat



- 1 Vložte připojovací konektor tohoto přístroje do slotu pro vložení baterie na zařízení, které chcete používat.
- 2 Připojte k přístroji síťový napájecí kabel.
- 3 Připojte síťový napájecí kabel do síťové zásuvky.

# Technické údaje

## Síťový adaptér AC-PW20

Jmenovitý vstup	100 - 240 V AC (střídavé), 50/60 Hz
Jmenovitý výstup	DC (stejnoseměrné) 7,6 V
Provozní teplota	0 °C až 40 °C
Skladovací teplota	-20 °C až +60 °C
Rozměry	Přibližně 127 × 35 × 63 mm (š/v/h) (bez vyčnívajících částí)
Hmotnost	Přibližně 310 g
* Další technické údaje najdete na štítku na přístroji.	
Obsah balení	Síťový adaptér (AC-PW20) .....(1) Síťový napájecí kabel .....(1) Sada tištěné dokumentace

## O dodávaném napájecím kabelu

Dodávaný napájecí kabel je určen výhradně k použití s tímto přístrojem a nelze jej používat s jiným elektrickým zařízením.

Design a technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění.

**α** je ochranná známka společnosti Sony Corporation.

Při zahraničních cestách nepřipojujte tento síťový adaptér k napěťovému adaptéru (cestovní konvertor). Mohlo by dojít k přehřátí nebo jiné poruše.

## Typy zástrček síťového napájecího kabelu v různých zemích/oblastech světa.



Typ A  
(americký typ)



Typ B  
(britský typ)



Typ BF  
(britský typ)



Typ B3  
(britský typ)



Typ C  
(typ CEE)



Typ SE  
(typ CEE)



Typ O  
(oceánský typ)

Níže uvedená tabulka uvádí příslušné napájecí napětí a typ zástrčky.

Typ zástrčky a napájecí napětí se liší v závislosti na oblasti.

Upozornění: Je třeba používat síťový kabel odpovídající požadavkům jednotlivých zemí.

— Pouze pro USA

Použijte síťový napájecí kabel uvedený na seznamu UL, 1,5-3 m (5-10 ft), typu SPT-2 nebo NISPT-2, AWG č. 18, se jmenovitými parametry 125 V, 7 A, s polarizovanou zástrčkou NEMA 1-15P se jmenovitými parametry 125 V, 15 A.“

### Evropa

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Rakousko	230	50	C
Belgie	230	50	C
Česká republika	220	50	C
Dánsko	230	50	C
Finsko	230	50	C
Francie	230	50	C
Německo	230	50	C
Řecko	220	50	C
Maďarsko	220	50	C
Island	230	50	C
Irsko	230	50	C/BF
Itálie	220	50	C
Lucembursko	230	50	C
Nizozemí	230	50	C
Norsko	230	50	C
Polsko	220	50	C
Portugalsko	230	50	C
Rumunsko	220	50	C
Rusko	220	50	C
Slovensko	220	50	C
Španělsko	127/230	50	C
Švédsko	230	50	C
Švýcarsko	230	50	C
Velká Británie	240	50	BF

## Asie

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Čína	220	50	A
Hong Kong	200/220	50	BF
Indie	230/240	50	C
Indonésie	127/230	50	C
Japonsko	100	50/60	A
Korea (rep)	220	60	C
Malajsie	240	50	BF
Filipíny	220/230	60	A/C
Singapur	230	50	BF
Tchaj-wan	110	60	A
Thajsko	220	50	C/BF
Vietnam	220	50	A/C

## Oceánie

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Austrálie	240	50	O
Nový Zéland	230/240	50	O

## Severní Amerika

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Kanada	120	60	A
USA	120	60	A

## Střední Amerika

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Bahamy	120/240	60	A
Kostarika	110	60	A
Kuba	110/220	60	A/C
Dominikánská rep.	110	60	A
El Salvador	110	60	A
Guatemala	120	60	A
Honduras	110	60	A
Jamaica	110	50	A
Mexiko	120/127	60	A
Nikaragua	120/240	60	A
Panama	110/220	60	A

## Jižní Amerika

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Argentina	220	50	C/BF/O
Brazílie	127/220	60	A/C
Chile	220	50	C
Kolumbie	120	60	A
Peru	220	60	A/C
Venezuela	120	60	A

## Střední Východ

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Írán	220	50	C/BF
Írák	220	50	C/BF
Izrael	230	50	C
Saúdská Arábie	127/220	50	A/C/BF
Turecko	220	50	C
SAE	240	50	C/BF

## Afrika

Země/Oblasti	Napětí	Frekvence (Hz)	Typ zástrčky
Alžírsko	127/220	50	C
Kongo	220	50	C
Egypt	220	50	C
Etiopie	220	50	C
Keňa	240	50	C/BF
Nigérie	230	50	C/BF
Jižní Afrika	220/230	50	C/BF
Tanzanie	230	50	C/BF
Tunis	220	50	C



## AC adaptér

---



Návod na použitie

***α***  
**AC-PW20**

## Slovensky

Ďakujeme vám za prejavenu dôveru zakúpením tohto AC adaptéra Sony. Pred používaním zariadenia si pozorne prečítajte tento návod a uschovajte ho pre prípadné budúce použitie.

### Záznam majiteľa

Typové označenie (Model No.) a výrobné číslo (Serial No.) sú vyznačené na spodnej časti zariadenia.

Výrobné číslo si poznačte do kolónky uvedenej nižšie. Kedykoľvek budete kontaktovať predajcu Sony ohľadom tohto zariadenia, informujte ho o uvedených číslach/označeniach.

Model No. **AC-PW20** \_\_\_\_\_

Serial No. \_\_\_\_\_

## VÝSTRAHA

Aby ste predišli riziku vzniku požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte zariadenie dažďu ani vlhkosti.

## DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

-UCHOVAJTE SI TIETO POKYNY

### POZOR

**ABY STE PREDIŠLI RIZIKU VZNIKU POŽIARU  
ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM,  
DODRŽUJTE TIETO POKYNY.**

Ak koncovka sieťovej šnúry tvarovo nepasuje do elektrickej zásuvky, použite vhodný typ adaptéra.

Zariadenie nevystavujte pôsobeniu vody a na zariadenie nekladte nádoby naplnené kvapalinou, napríklad vázy.



## BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

Zariadenie je pod stálym napätím, kým je pripojené do elektrickej siete, aj keď je samotné zariadenie vypnuté.

AC adaptér používajte v blízkosti elektrickej zásuvky. Ak sa pri používaní digitálneho fotoaparátu s vymeniteľným objektívom vyskytne akákoľvek porucha, odpojte adaptér od elektrickej zásuvky.

### Informácia pre spotrebiteľov

#### UPOZORNENIE

Upozorňujeme vás, že akoukoľvek manipuláciou so zariadením, ktorá nie je výslovné uvedená v tomto návode, sa zbavujete práva na prípadnú reklamáciu výrobku.

#### Poznámka:

Správa federálnej komisie pre komunikácie (FCC-Federal Communication Commision) Toto zariadenie bolo testované a bolo zistené, že vyhovuje požiadavkám stanoveným pre digitálne zariadenia triedy B v zhode s časťou 15 predpisov FCC. Tieto predpisy boli zavedené z dôvodu zabezpečenia dostatočnej a primeranej ochrany proti rušeniu pri inštaláciách zariadení v obytných oblastiach. Toto zariadenie generuje, používa a môže vyžarovať výkon v oblasti rádiových frekvencií, a ak nie je inštalované v súlade s príslušnými inštrukciami, môže spôsobovať rušenie a nežiaduce interferencie.

Nie je však možné zaručiť, že sa rušenie v špecifických prípadoch nevyskytne aj pri správnej inštalácii. Ak zariadenie spôsobuje rušenie príjmu rozhlasového a televízneho vysielania, čo je možné overiť zapnutím a vypnutím zariadenia, užívateľ by sa mal pokúsiť odstrániť rušenie pomocou nasledujúcich opatrení:

- Zmeniť orientáciu alebo umiestnenie prijímacej antény.
- Zväčšiť vzdialenosť medzi týmto zariadením a prijímačom.
- Zapojiť zariadenie do zásuvky v inom elektrickom obvode, než je zapojený prijímač.
- Konzultovať problém s predajcom, prípadne so skúseným rádio/TV technikom.

## Informácia pre spotrebiteľov

### Informácia pre zákazníkov z krajín, v ktorých platia smernice a nariadenia Európskej únie

Výrobcom tohto produktu je spoločnosť Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko. Autorizovaným predstaviteľom ohľadom záležitostí týkajúcich sa nariadení EMC a bezpečnosti produktu je spoločnosť Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemecko. Ohľadom služieb alebo záručných záležitostí použite adresy poskytnuté v samostatnom servisnom alebo záručnom liste.



### Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Namiesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeného zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodnenie, pomôžete zabrániť potenciálnemu negatívnemu vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozilo pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobných informácií o recyklácii tohto výrobku kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.

# Spôsob používania adaptéra AC-PW20

AC-PW20 je AC adaptér s výstupným jednosmerným napätím 7,6 V na napájanie príslušných zariadení (digitálny fotoaparát s vymeniteľným objektívom) z elektrickej siete. Adaptér nie je možné používať na priame pripojenie k akumulátoru a jeho nabíjanie.

## Poznámky k používaniu

Zariadenie nie je odolné voči prachu, špliechaniu ani vode.

### Kompenzácia straty záznamu

Obsah záznamu, ktorý nie je možné vykonať z dôvodu nemožnosti snímania/prehrávania následkom poruchy tohto zariadenia, nie je možné nijakým spôsobom kompenzovať.

### Ďalšie informácie

- Zariadenie je pod stálym napätím, kým je sieťová šnúra zapojená v elektrickej zásuvke.
- Ak nebudete zariadenie dlhší čas používať, odpojte ho od elektrickej siete. Pri odpájaní sieťovej šnúry ťahajte za koncovku. Nikdy neťahajte za šnúru samotnú.
- Nikdy neprevádzkujte zariadenie s poškodenou sieťovou šnúrou, ani neprevádzkujte zariadenie, ktoré spadlo alebo sa poškodilo.
- Zariadenie používajte v blízkosti elektrickej zásuvky. V prípade poruchy alebo neštandardnej prevádzky ho tak môžete okamžite odpojiť od elektrickej siete.
- Štítok, na ktorom je vyznačené prevádzkové napätie, príkon atď., je umiestnený na spodnej strane zariadenia.
- Dbajte na to, aby kovové časti zariadenia a kontakty nedošli do styku s kovovými predmetmi. V opačnom prípade by mohol nastať skrat a vážne sa tým môže poškodiť zariadenie.
- Dbajte na to, aby pred použitím adaptéra neboli kontakty prepojovacieho konektora znečistené cudzími objektmi, ako napríklad nečistoty alebo piesok.
- Kovové kontakty vždy udržiavajte čisté.
- Zariadenie nerozoberajte ani nemeňte.
- Zariadenie nevystavujte nárazom alebo pádom.
- Zariadenie sa počas prevádzky zahrieva. Je to bežné a nejde o poruchu.
- Zariadenie neumiestňujte do blízkosti AM prijímačov, pretože môže rušiť príjem v pásme AM.

Pokračovanie →

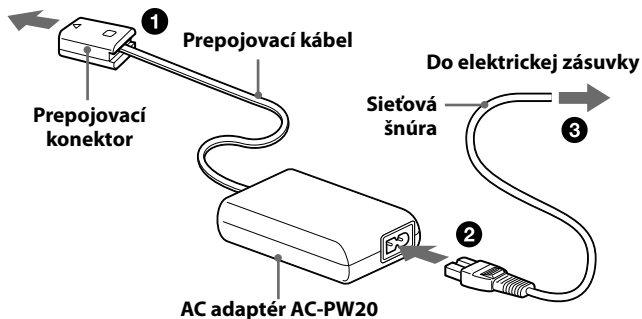
- Zariadenie neumiestňujte na miesta, ktoré sú:
  - Extrémne horúce alebo chladné
  - Prašné alebo znečistené
  - Veľmi vlhké
  - Vystavené vibráciám
- Ak zariadenie necháte na priamom slnečnom žiarení, na prístrojovej doske automobilu alebo v blízkosti zdrojov tepla, môže dôjsť k jeho deformácii alebo funkčnej poruche.
- Zariadenie nepoužívajte v stiesnených priestoroch, napr. medzi stenou a nábytkom.
- Nekladte na zariadenie nádoby s vodou a vázy.

V prípade akýchkoľvek problémov odpojte zariadenie od elektrickej siete a obráťte sa na najbližšieho predajcu Sony.

# Pripojenie do elektrickej siete

Pozri tiež návod na použitie zariadenia používaného s AC adaptérom (digitálny fotoaparát s vymeniteľným objektívom).

Do slotu pre vkladanie batérie používaného zariadenia (digitálny fotoaparát s vymeniteľným objektívom)



- 1** Prepojovací konektor adaptéra vložte do slotu pre vkladanie batérie v používanom zariadení.
- 2** Pripojte sieťovú šnúru k tomuto zariadeniu.
- 3** Sieťovú šnúru pripojte do elektrickej zásuvky.

# Technické údaje

## AC adaptér AC-PW20

Vstupné napätie	Striedavé napätie (AC) 100 V - 240 V 50/60 Hz
Výstupné napätie	Jednosmerné napätie 7,6 V
Prevádzková teplota	0°C až 40°C
Skladovacia teplota	-20°C až +60°C
Rozmery	Cca 127 × 35 × 63 mm (š/v/h) (bez prečnievajúcich častí)
Hmotnosť	Cca 310 g

\* Ďalšie technické údaje pozri na typovom štítku na zariadení.

Dodávané príslušenstvo	AC adaptér (AC-PW20) .....(1) Sieťová šnúra .....(1) Návod v tlačenej verzii
------------------------	--

## Dodávaná sieťová šnúra

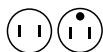
Dodávaná sieťová šnúra je určená na používanie len s týmto zariadením a nie je možné ju používať z inými elektrickými zariadeniami.

Právo na zmeny vyhradené.

**α** je obchodná značka spoločnosti Sony Corporation.

Pri cestách do zahraničia nepripájajte AC adaptér k napäťovému adaptéru (cestovný konvertor). Môže to spôsobiť prehriatie alebo poruchu zariadenia.

## Typy koncoviek sieťovej šnúry podľa krajín/regiónov vo svete.



Typ A  
(Americký typ)



Typ B  
(Britský typ)



Typ BF  
(Britský typ)



Typ B3  
(Britský typ)



Typ C  
(Typ CEE)



Typ SE  
(Typ CEE)



Typ O  
(Oceánsky typ)

V tomto prehľade sú popísané typické napätia a typy koncoviek sieťových šnúr. V závislosti od oblasti sa používajú rôzne typy koncoviek a napätí v elektrickej sieti.

**Upozornenie:** Používajte sieťovú šnúru, ktorá spĺňa predpisy danej krajiny.

### – Len pre USA

Použite sieťovú šnúru typu UL Listed, 1,5-3 m, SPT-2 alebo NISPT-2, AWG č. 18 pre sieť 125 V, 7 A, s polarizovanou koncovkou NEMA 1-15P určenou pre sieť 125 V, 15 A.

### Európa

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Rakúsko	230	50	C
Belgicko	230	50	C
Česko	220	50	C
Dánsko	230	50	C
Fínsko	230	50	C
Francúzsko	230	50	C
Nemecko	230	50	C
Grécko	220	50	C
Maďarsko	220	50	C
Island	230	50	C
Írsko	230	50	C/BF
Taliansko	220	50	C
Luxembursko	230	50	C
Holandsko	230	50	C
Nórsko	230	50	C
Poľsko	220	50	C
Portugalsko	230	50	C
Rumunsko	220	50	C
Rusko	220	50	C
Slovensko	220	50	C
Španielsko	127/230	50	C
Švédsko	230	50	C
Švajčiarsko	230	50	C
Veľká Británia	240	50	BF

Pokračovanie →

## Ázia

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Čína	220	50	A
Hong Kong	200/220	50	BF
India	230/240	50	C
Indonézia	127/230	50	C
Japonsko	100	50/60	A
Kórea (rep.)	220	60	C
Malajzia	240	50	BF
Filipíny	220/230	60	A/C
Singapur	230	50	BF
Taiwan	110	60	A
Thajsko	220	50	C/BF
Vietnam	220	50	A/C

## Oceánia

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Austrália	240	50	O
Nový Zéland	230/240	50	O

## Severná Amerika

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Kanada	120	60	A
USA	120	60	A

## Stredná Amerika

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Bahamy	120/240	60	A
Kostarika	110	60	A
Kuba	110/220	60	A/C
Dominikánska rep.	110	60	A
El Salvador	110	60	A
Guatemala	120	60	A
Honduras	110	60	A
Jamaica	110	50	A
Mexiko	120/127	60	A
Nikaragua	120/240	60	A
Panama	110/220	60	A



## Južná Amerika

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Argentína	220	50	C/BF/O
Brazília	127/220	60	A/C
Chile	220	50	C
Kolumbia	120	60	A
Peru	220	60	A/C
Venezuela	120	60	A

## Stredný Východ

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Irán	220	50	C/BF
Irak	220	50	C/BF
Izrael	230	50	C
Saudská Arábia	127/220	50	A/C/BF
Turecko	220	50	C
SAE	240	50	C/BF

## Afrika

Krajiny/Regióny	Napätie (V)	Frekvencia (Hz)	Typ koncovky
Alžírsko	127/220	50	C
Kongo	220	50	C
Egypt	220	50	C
Etiópia	220	50	C
Keňa	240	50	C/BF
Nigéria	230	50	C/BF
Južná Afrika	220/230	50	C/BF
Tanzánia	230	50	C/BF
Tunis	220	50	C





<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Czech Republic (EU)

CZ



**Nakládání s nepotřebným elektrickým a elektronickým zařízením (platné v Evropské unii a dalších evropských státech uplatňujících oddělený systém sběru)**

Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem po ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Místo toho by měl být odložen do sběrného místa určeného k recyklaci elektronických výrobků a zařízení. Dodržením této instrukce zabráníte negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které naopak může být ohroženo nesprávným nakládáním s výrobkem při jeho likvidaci. Recyklováním materiálů, z nichž je výrobek vyroben, pomůžete zachovat přírodní zdroje. Pro získání dalších informací o recyklaci tohoto výrobku kontaktujte prosím místní orgány státní správy, místní firmu zabezpečující likvidaci a sběr odpadů nebo prodejnu, v níž jste výrobek zakoupili.

SK



**Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení (Platí v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom nemôže byť nakladané ako s domovým odpadom. Miesto toho je potrebné ho doručiť do vyhradeného zberného miesta na recykláciu elektrozariadení. Tým, že zaistíte správne zneškodnenie, pomôžete zabrániť potenciálnemu negatívnemu vplyvu na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by v opačnom prípade hrozil pri nesprávnom nakladaní s týmto výrobkom. Recyklácia materiálov pomáha uchovávať prírodné zdroje. Pre získanie ďalších podrobných informácií o recyklácii tohoto výrobku kontaktujte prosím váš miestny alebo obecný úrad, miestnu službu pre zber domového odpadu alebo predajňu, kde ste výrobok zakúpili.